

Germany-Hamburg: Office furniture

OJ S 28/2023 08/02/2023

Contract notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Hamburger Verkehrsverbund GmbH

Postal address: Steindamm 94

Town: Hamburg

NUTS code: DE600 Hamburg

Postal code: 20099

Country: Germany

Contact person: Drees & Sommer SE

E-mail: [projekt\\_hvv@dreso.com](mailto:projekt_hvv@dreso.com)

**Internet address(es):**

Main address: [www.dreso.com](http://www.dreso.com)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://www.tender24.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_\\_Details&TenderOID=54321-Tender-185ab1fd7e0-6b857debcb0f6ad9](https://www.tender24.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=__Details&TenderOID=54321-Tender-185ab1fd7e0-6b857debcb0f6ad9)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [www.tender24.de](http://www.tender24.de)

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Regie- und Managementorganisation des ÖPNV im Gebiet des hvv

**I.5. Main activity**

Other activity: Öffentlicher Personennahverkehr

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Büromobiliar

Reference number: DRESO\_HH-2023-0006

**II.1.2. Main CPV code**

39130000 Office furniture

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Büromöbeln

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Standardarbeitsplätze  
Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39130000 Office furniture

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE600 Hamburg  
Main site or place of performance: Hamburg

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Büromöbeln für die Standard-Arbeitsplätze

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below  
Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 60,00  
Quality criterion - Name: Lieferkonzept / Weighting: 10,00  
Price - Weighting: 30,00

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2023 End: 14/06/2024  
This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:  
Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 30%  
- Umsatz 100%  
Technische und berufliche Leistungsfähigkeit 70%  
- Referenzen 50%  
- Lieferübersicht 50%

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes  
Description of options:  
OPTION MÖBEL 2. ETAGE FÜR UNTERMIETER

#### **II.2.13.**

## **Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Bürodrehstühle  
Lot No: 2

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39130000 Office furniture

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE600 Hamburg  
Main site or place of performance: Hamburg

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Bürodrehstühlen

##### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below  
Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 60,00  
Quality criterion - Name: Lieferkonzept / Weighting: 10,00  
Price - Weighting: 30,00

##### **II.2.6. Estimated value**

##### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2023 End: 14/06/2024  
This contract is subject to renewal: no

##### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:  
Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 30%  
- Umsatz 100%  
Technische und berufliche Leistungsfähigkeit 70%  
- Referenzen 50%  
- Lieferübersicht 50%

##### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

##### **II.2.11. Information about options**

Options: yes  
Description of options:  
OPTION MÖBEL 2. ETAGE FÜR UNTERMIETER

##### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Stauraumsystem  
Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39130000 Office furniture

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE600 Hamburg  
Main site or place of performance: Hamburg

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Stauraumsystemen

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 60,00

Quality criterion - Name: Lieferkonzept / Weighting: 10,00

Price - Weighting: 30,00

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2023 End: 14/06/2024

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3Maximum number: 3Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 30%

- Umsatz 100%

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit 70%

- Referenzen 50%

- Lieferübersicht 50%

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

OPTION MÖBEL 2. ETAGE FÜR UNTERMIETER

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Kollaborationsmöbel

Lot No: 4

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

39130000 Office furniture

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE600 Hamburg

Main site or place of performance: Hamburg

**II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Kollaborationsmöbeln

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 60,00

Quality criterion - Name: Lieferkonzept / Weighting: 10,00

Price - Weighting: 30,00

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2023 End: 14/06/2024

This contract is subject to renewal: no

**II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3Maximum number: 3Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 30%

- Umsatz 100%

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit 70%

- Referenzen 50%

- Lieferübersicht 50%

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

OPTION MÖBEL 2. ETAGE FÜR UNTERMIETER

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Phone Boxes

Lot No: 5

## **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39130000 Office furniture

## **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE600 Hamburg

Main site or place of performance: Hamburg

## **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Phone Boxes

## **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Präsentation / Weighting: 60,00

Quality criterion - Name: Lieferkonzept / Weighting: 10,00

Price - Weighting: 30,00

## **II.2.6. Estimated value**

## **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2023 End: 14/06/2024

This contract is subject to renewal: no

## **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3Maximum number: 3Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 30%

- Umsatz 100%

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit 70%

- Referenzen 50%

- Lieferübersicht 50%

## **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

OPTION MÖBEL 2. ETAGE FÜR UNTERMIETER

## **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

- Darstellung des Unternehmens (möglichst unter Angabe von Name, Sitz, Postanschrift, Rechtsform, Nummer der Eintragung in einem öffentlichen Register, gesetzliche Vertretung,

Ansprechperson, Telefon, Telefax, E-Mail-Adresse, ggf. zuständige Niederlassung bzw. Standort, Leistungsspektrum des Bieters sowie - falls zutreffend - ausführliche Darstellung einer Konzernverbundenheit/-angehörigkeit bzw. zu anderen Unternehmen

- Eigenerklärung zur Eignung

- Aktueller Auszug aus dem Handelsregister oder vergleichbarer Registerauszug, zum Zeitpunkt der Abgabe des Teilnahmeantrags nicht älter als sechs Monate (Kopie ausreichend). Ausländische Bietende haben gleichwertige Bescheinigungen nach den Vorschriften ihres Herkunftslandes vorzulegen. Diese sind zwingend ins Deutsche zu übersetzen.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

- Erklärung über das Bestehen einer Berufshaftpflichtversicherung oder sofern derzeit keine Versicherung in erforderlicher Höhe geführt wird, Erklärung, dass eine solche Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird; Mindestanforderung: Deckungssummen mind. 2,0 Mio. EUR für Personenschäden und mind. 0,75 Mio. EUR für Vermögens- und Sachschäden, jeweils mind. zweifach maximiert

- Erklärung über Umsatz für Leistungen, die mit der gegenständlichen Lieferung und Montage vergleichbar sind in den letzten drei Jahren. Vergleichbar sind Leistungen der Lieferung und Montage von Büromobiliar zum jeweiligen Los; Mindeststandard: Umsatz je Los, 250.000 €

- Eigenerklärung zur Tariftreue und zur Zahlung eines Mindestlohnes

- Erklärung Russlandsanktionen

Minimum level(s) of standards possibly required:

siehe Auflistung

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Referenzen (Eigenangaben)

Referenz 1 - Durchführung und Umsetzung eines vergleichbaren Projektes:

Innovatives New Work Konzept in einer vergleichbaren Anforderung und Größenordnung

Referenz 2 - Durchführung und Umsetzung eines vergleichbaren Projektes:

Innovatives New Work Konzept in einer vergleichbaren Anforderung und Größenordnung

Referenz 3 - Durchführung und Umsetzung eines vergleichbaren Projektes:

Innovatives New Work Konzept in einer vergleichbaren Anforderung und Größenordnung

Die Referenzen 1 bis 3 sollen jeweils für unterschiedliche Auftraggebende durchgeführt worden sein. Im Teilnahmewettbewerb wird die Vergleichbarkeit zur ausgeschriebenen Leistung für die Beurteilung der Vergleichbarkeit mit dem hier vorliegenden Projekt zugrunde gelegt. Wertungskriterien sind Produktportfolio, Methodik und Umfang der Lieferung und Montage, Lieferzeit, Zeitrahmen der Referenz.

Für jede Referenz sind folgende Angaben zu machen:

- Kunde und Projektbeschreibung

- Monat + Jahr der Umsetzung

- Produktportfolio der Referenz = Produkt-/ Systemangaben

- Auftragsgrößenordnung = Umfang der Produkte/Systeme in Liefermengen und Gesamtauftragswert

- Rolle der Firma (z.B. Hauptauftragnehmer / Unterauftragnehmer etc.)

- Umfang/Aufwand für Lieferung und Montage in Personentagen

- Methoden, Werkzeuge, techn. Umfeld (Logistik- und Montagekonzept)

- Lieferzeit (Zeitraum Bestelldatum des Kunden - 1. Lieferung)

Dokumentation über die Serienprodukte

Übersicht über den für Los 1 produktrelevanten Lieferumfang aus der Serienproduktion mit Fotobeispielen und Produktbeschreibungen anhand einer Liste. Diese müssen einen eindeutigen Bezug zu den in den jeweiligen Produktleistungsverzeichnissen beschriebenen Positionen haben. Eine Gesamtübersicht der Serienproduktion ist nicht notwendig.

#### Nachweise Produktionsmanagement

Gefordert wird eine ISO 9001 Zertifizierung oder Beschreibung der technischen Ausrüstung, der Maßnahmen zur Qualitätssicherung und der Untersuchungs- und Forschungsmöglichkeiten des Unternehmens sowie Erklärung, aus der ersichtlich ist, über welche Ausstattung, welche Geräte und welche technische Ausrüstung das Unternehmen für die Ausführung des Auftrags verfügt auf max. 4 DIN A4-Seiten zur Erläuterung der innerbetrieblichen Prozessketten für den Produktionsprozess

#### Nachweise Lieferketten

Zu erbringen sind Nachweise über die Rohstoffherkunft, Prüfgutachten/ Prüfzeugnisse eingesetzter Werkstoffe und künstlich hergestellter Materialien, Nachweise/ Erklärungen zur Umweltbilanz und Recyclingkreislauf oder Beschreibung der Lieferketten auf max. 4 DIN A4-Seiten zur Erläuterung der innerbetrieblichen Lieferkreisläufe zur Sicherstellung der Wertschöpfungsketten

#### Umweltnachweise

Einzureichen sind Nachweise DIN ISO 14001 oder EMAS II Zertifizierung oder Beschreibung der Maßnahmen zur Einhaltung ökologischer und nachhaltiger Produktentwicklung, -herstellung, -vertrieb und Rückführung in den Recyclingkreis auf max. 4 DIN A4-Seiten

#### Mitarbeiterqualifikation

Angaben gemäß Formblatt Mitarbeiterqualifikation der am Projekt beteiligten Mitarbeiter des Bieters

### **III.2. Conditions related to the contract**

#### **III.2.2. Contract performance conditions**

Die Leistungen sind durch qualifiziertes Personal zu erbringen. Qualifiziertes Personal zeichnet sich dadurch aus, dass sie über eine entsprechende Ausbildung oder abgeschlossene Weiter- oder Fortbildungsmaßnahme im Bereich der Möbelbranche verfügen. Es muss nachgewiesen sein, dass das eingesetzte Personal über eine QUALITY OFFICE Zertifizierung oder über die Weiterbildung zum geprüften Arbeitsplatzexperten sowie zum Ergonomieberater verfügt. Die minimale Anforderung liegt bei mindestens jeweils zwei Personen pro Weiterbildung. Diese können personengleich sein.

Die Anforderungen der Nachhaltigkeit sind durch eine geschlossene Produktkette (Chain of Custody) vom Rohstoff bis hin zum fertigen Produkt über die gesamte Lieferkette nachzuweisen. Eine Rückverfolgbarkeit muss möglich sein.

Der Nachweis gilt als dann gegeben, wenn der Bieter für seine Möbelprodukte eine der folgenden Zertifizierungen vorlegen

kann:

- Zertifizierung FSC (Forest Stewardship Council)
- Zertifizierung PEFC (Programme for the Endorsement of Forest Certification Schemes)
- Zertifizierung nach DE-UZ-38 (Blauer Engel, RAL-UZ 38)

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Competitive procedure with negotiation

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.5. Information about negotiation**

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 06/03/2023 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

Date: 31/03/2023

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 23/06/2023

## **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

#### **VI.3. Additional information**

Formale Ausschlusskriterien:

- Verpflichtungserklärung Mindestlohn

- Verpflichtungserklärung Russland-Sanktionen (wenn anbei liegendes Datenblatt nicht unterschrieben ist, wird das Kriterium nicht bestätigt - führt zum Ausschluss)

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Finanzbehörde Interner Service und Steuerung Vergabekammer (Abt. 14)

Postal address: Gänsemarkt 36

Town: Hamburg

Postal code: 20354

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer@fb.hamburg.de](mailto:vergabekammer@fb.hamburg.de)

Telephone: +49 40428231690

Fax: +49 40427923080

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Das Vergabeverfahren unterliegt der Nachprüfung in einem Nachprüfungsverfahren gemäß § 155 ff. GWB.

Die zuständige Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag an (§ 160 Abs. 1 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 GWB unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

03/02/2023